

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses Multifunktions-Spannungsprüfers. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Multifunktions-Spannungsprüfer optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- Multifunktions-Spannungsprüfer & Induktions-Tester
- Bedienungsanleitung

Optionales Zubehör

Ersatz-Knopfzellen LR41 (z. B. PX-1681)

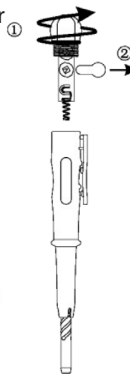
Technische Daten

Stromversorgung	2× Knopfzelle LR41
Test-Bereich	100-500 V
Messkategorie CAT II	Messungen an Stromkreisen, die eine direkte Verbindung mittels Stecker mit dem Niederspannungsnetz haben
LED-Lebensdauer	100.000 Stunden
Maße (L × Ø)	155 × 17 mm
Gewicht	24 g

Inbetriebnahme

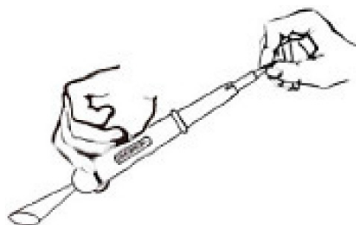
1. Entladeschutz-Folie entfernen

1. Drehen Sie das Ende mit der LED auf und ziehen Sie die Isolierung heraus.
2. Schrauben Sie das Ende mit der LED anschließend wieder auf.



2. Selbsttest und Beleuchtung

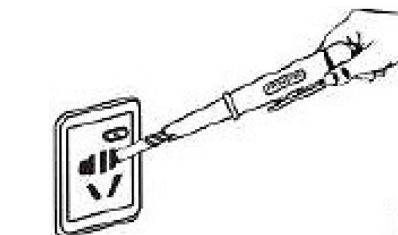
Berühren Sie die Spitze und den Ring des Multifunktions-Spannungsprüfers gleichzeitig, um die LED-Beleuchtung einzuschalten.



Verwendung

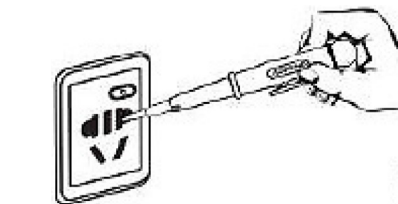
1. Induktionstest

Halten Sie die Spitze des Multifunktions-Spannungsprüfers in die Nähe des zu prüfenden Objektes. Der Abstand zum Objekt sollte maximal 10 mm betragen. Die LED leuchtet auf, wenn eine elektrische Spannung gemessen wird.



2. Spannungsprüfung

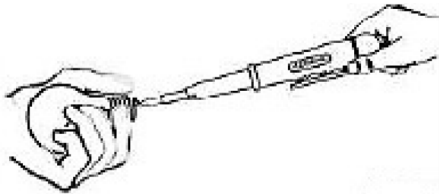
Halten Sie die Spitze des Multifunktions-Spannungsprüfers an das zu prüfende Objekt. Die LED leuchtet auf, wenn eine elektrische Spannung gemessen wird. Wenn Sie den Ring während der Messung berühren, erhöht das die Sensibilität des Spannungsprüfers.



3. Schaltkreis testen

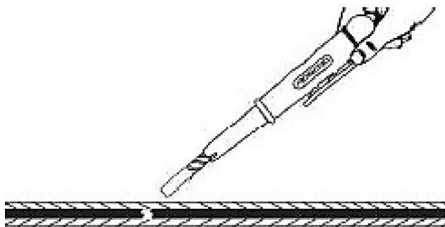
Halten Sie mit einer Hand eine Seite des zu prüfenden Objektes und mit der anderen Hand den Multifunktions-Spannungsprüfer am Ring. Berühren Sie dann mit der Spitze

des Multifunktions-Spannungspüfers die andere Seite des zu prüfenden Objektes. Die LED leuchtet auf, wenn eine elektrische Spannung gemessen wird.



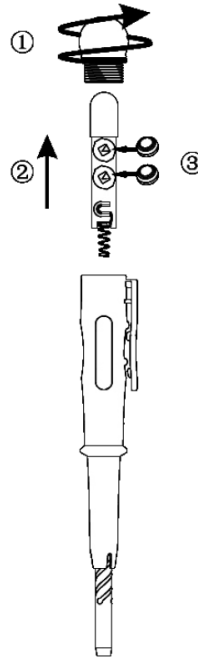
4. Bruchstellenprüfung

Halten Sie den Multifunktions-Spannungspüfer am Ring fest und bewegen Sie die Spitze über die Stromleitung. Die LED leuchtet auf, wenn eine elektrische Spannung gemessen wird und die Stromleitung intakt ist; die LED leuchtet nicht auf, wenn die Stromleitung eine Bruchstelle aufweist.



Knopfzellen wechseln

Drehen Sie das Ende mit der LED auf und nehmen Sie die Knopfzellen heraus. Setzen Sie neue Knopfzellen ein und schrauben Sie das Ende mit der LED wieder auf.



Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können. Geben Sie sie an Nachbenutzer weiter.
- Bitte beachten Sie beim Gebrauch die Sicherheitshinweise.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierten Personen durchgeführt werden.
- Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig, außer zum Knopfzellenwechsel. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck, gemäß dieser Gebrauchsanweisung, verwendet werden.

- Vor der Inbetriebnahme das Gerät und seine Anschlussleitung sowie Zubehör auf Beschädigungen überprüfen. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist.
- Das Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch oder ähnliche Verwendungszwecke bestimmt. Es darf nicht für gewerbliche Zwecke verwendet werden!
- Das Gerät ist nur zur Verwendung in Innenräumen geeignet.
- Benutzen Sie das Gerät niemals nach einer Fehlfunktion, z. B. wenn das Gerät ins Wasser oder heruntergefallen ist oder auf eine andere Weise beschädigt wurde.
- Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung bei falschem Gebrauch, der durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung zustande kommt.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Wichtige Hinweise zu Knopfzellen und deren Entsorgung

Knopfzellen gehören **NICHT** in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Knopfzellen zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben. Sie können Ihre Knopfzellen bei den

öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Knopfzellen der gleichen Art verkauft werden.

- Verwenden Sie immer Knopfzellen desselben Typs zusammen und ersetzen Sie immer alle Knopfzellen im Gerät zur selben Zeit!
- Achten Sie unbedingt auf die richtige Polarität der Knopfzellen. Falsch eingesetzte Knopfzellen können zur Zerstörung des Gerätes führen – Brandgefahr.
- Versuchen Sie nicht, Knopfzellen zu öffnen und werfen Sie Knopfzellen nicht in Feuer.
- Knopfzellen, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich. Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.
- Knopfzellen gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Nehmen Sie die Knopfzellen aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **NICHT** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL GmbH, dass sich das Produkt NX-6198-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU befindet.



Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NX-6198 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.revolt-power.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ce détecteur de tension multifonction à LED et clip de fixation.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Détecteur de tension multifonction à LED et clip de fixation
- Mode d'emploi

Accessoires en option (disponibles séparément sur www.pearl.fr) : piles bouton LR41

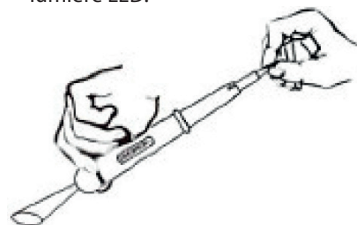
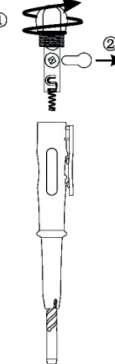
Caractéristiques techniques

Alimentation	2 piles bouton LR41
Plage de test	100-500 V
Catégorie de mesure CAT II	Mesures sur des circuits directement reliés au réseau basse tension par le biais de fiches
Durée de vie théorique des LED	Jusqu'à 100000 h
Dimensions (L x Ø)	155 x 17 mm
Poids	24 g

Mise en marche

1. Retirer le film de protection contre le déchargement

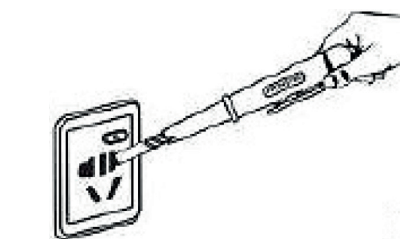
1. Dévissez l'extrémité avec la LED et sortez l'isolant bloquant les contacts.
2. Revissez ensuite l'extrémité avec la LED.



Utilisation

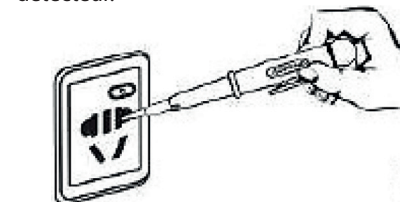
1. Test d'induction

Placez la pointe du détecteur de tension à proximité de l'objet à tester. L'écart par rapport à l'objet doit être de 10 mm maximum. La LED brille lorsqu'une tension est mesurée.



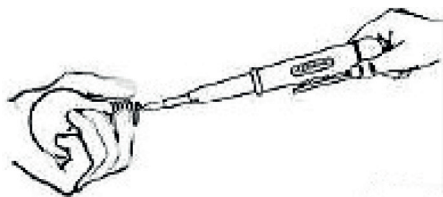
2. Test de tension

Placez la pointe du détecteur de tension sur l'objet à tester. La LED brille lorsqu'une tension est mesurée. Lorsque vous touchez l'anneau pendant une mesure, vous augmentez la sensibilité du détecteur.



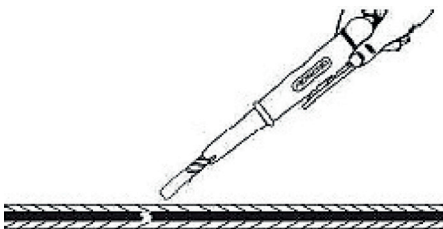
3. Tester un circuit

Tenez l'objet à tester d'une main, par le côté. De l'autre main, prenez le détecteur de tension multifonction par l'anneau. Touchez l'autre face de l'objet à tester avec la pointe du détecteur de tension multifonction. La LED brille lorsqu'une tension est mesurée.



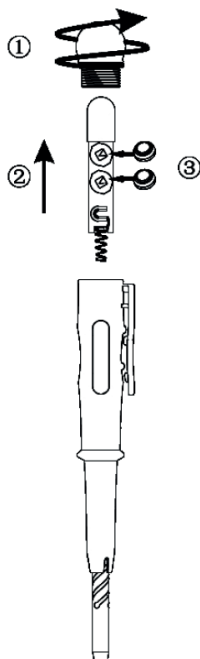
4. Test de points de rupture

Tenez le détecteur de tension multifonction par l'anneau et faites glisser la pointe sur la ligne électrique. La LED s'allume lorsqu'une tension électrique est mesurée et que la ligne électrique est intacte ; la LED ne s'allume pas lorsque la ligne électrique est coupée.



Remplacer les piles bouton

Dévissez l'extrémité avec la LED et sortez les piles bouton. Insérez de nouvelles piles bouton et revissez l'extrémité avec la LED.



Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin. Transmettez-le le cas échéant à l'utilisateur suivant.

- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Respectez les consignes de sécurité pendant l'utilisation.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention : risque de blessures !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé.
- N'ouvrez pas le produit vous-même sauf pour changer la pile bouton. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celle pour laquelle il est conçu.
- Conservez le produit hors de la portée et de la vue des enfants.

- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas l'appareil tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Vérifiez le bon état de l'appareil, de ses câbles et de ses accessoires avant chaque utilisation. N'utilisez pas l'appareil s'il présente des dommages visibles.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique ou autre usage similaire uniquement. Il ne doit pas être employé à des fins publicitaires.
- Cet appareil est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement.
- N'utilisez jamais l'appareil s'il présente un dysfonctionnement, s'il a été plongé dans l'eau, s'il est tombé ou a été endommagé d'une autre manière.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

Consignes importantes concernant les piles bouton et leur recyclage

Les piles bouton ne doivent **PAS** être jetées dans la poubelle de déchets ménagers. Chaque consommateur est aujourd'hui obligé de jeter les piles bouton usagées dans les poubelles spécialement prévues à cet effet. Vous pouvez déposer vos piles bouton usagées dans les lieux de collectes de déchets de votre municipalité et dans les lieux où elles sont vendues.

- N'utilisez ensemble que des piles bouton du même type et remplacez-les toutes en même temps !
- Respectez impérativement la polarité des piles bouton. Un mauvais sens d'insertion des piles bouton peut endommager l'appareil – Risque d'incendie.
- N'essayez pas d'ouvrir les piles bouton, et ne les jetez pas au feu.
- Les piles bouton dont s'échappe du liquide sont dangereuses. Ne les manipulez pas sans gants adaptés.
- Maintenez les piles bouton hors de portée des enfants.

- Retirez les piles bouton de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une période prolongée.

Consignes importantes concernant le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL GmbH déclare ce produit, NX-6198, conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, 2014/30/UE, et 2014/35/UE.

Kurtasz, A.

Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr.